comune di trieste
piazza Unità d'Italia 4
34121 Trieste
www.comune.trieste.it
partita iva 00210240321

DIREZIONE GENERALE E RISORSE UMANE

SERVIZIO RISORSE UMANE

REG. DET. DIR. N. 1491 / 2019

Prot. Corr. n. 3° - 19/11/3/30-(5542)

OGGETTO: Selezione pubblica per titoli e prova per la formazione delle graduatorie degli Istruttori Educativi (Integrazione Scolastica e Ricreatori) cat. C aspiranti ad incarichi di supplenza ed altra assunzione a tempo determinato presso i Ricreatori del Comune di Trieste. Affidamento del servizio di traduzione nel linguaggio dei segni all'Ente Nazionale per la protezione e l'assistenza dei sordi - E.N.S. ONLUS - sede provinciale di Trieste, per l'assistenza alle persone sordomute. Impegno di spesa Euro 200,00 - CIG ZAF28B6831

LA DIRIGENTE DI SERVIZIO

Premesso che con determinazione della Dirigente del Servizio Risorse Umane n. 505 del 07/03/2019 è stata aperta la selezione pubblica in oggetto;

rilevato che ha presentato domanda di partecipazione alla prova, che si terrà il giorno 13 giugno 2019, un candidato che segnala la necessità di avvalersi dell'assistenza di un interprete del linguaggio italiano dei segni (LIS);

considerato che l'art. 3 della Costituzione stabilisce che “Tutti i cittadini hanno diritto pari dignità sociale e sono eguali davanti alla legge, senza distinzione di sesso, di razza, di lingua, di religione, di opinioni pubbliche, di condizioni personali e sociali” e che bisogna quindi consentire la partecipazione di tutti i candidati alle selezioni in oggetto, dando loro tutti gli strumenti necessari e adeguati onde evitare discriminazioni”;

considerato che si rende indispensabile fornire ai candidati sordomuti, interpreti del linguaggio italiano dei segni (LIS), che consentano loro di comprendere pienamente quanto avverrà durante la prova selettiva;

ritenuto di richiedere l'assistenza di un traduttore dalle ore 8.30 alle ore 13.30 (indicativamente) per complessive 5 ore;

visto il preventivo di data 29 maggio 2019, presentato dall'Ente Nazionale per la protezione e l'assistenza dei sordi – E.N.S. ONLUS, pari a Euro 40,00,- (esente IVA) per ogni

Responsabile del procedimento: dott.ssa Manuela Sartore	Tel: 0406758121	E-mail: manuela.sartore@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: Elisabetta Minca	Tel: 0406754838	E-mail: elisabetta.minca@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Elisabetta Minca	Tel: 0406754838	E-mail: elisabetta.minca@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

ora di servizio, con una spesa presunta complessiva pari a Euro 200,00.- (esente IVA);

preso atto che, qualora il candidato non si presentasse alla prova in oggetto, verrà conteggiata solo 1'ora, così come espresso nel preventivo;

ritenuto che, in applicazione all'art. 36 del D.Lgs. 50/2016, si procederà tramite affido diretto, affidando tale servizio all'Ente Nazionale per la protezione e l'assistenza dei sordi – E.N.S. ONLUS – sede provinciale di Trieste (P.I. 06960941000);

stabilito pertanto di corrispondere a E.N.S. ONLUS – sede provinciale di Trieste, Euro 200,00.- per l'espletamento dell'attività di traduzione nel linguaggio dei segni, così come da preventivo di data 29 maggio 2019;

ritenuto che la spesa risulta congrua;

dato atto che la prestazione complessiva resa di Euro 200,00- verrà a scadenza nel 2019;

dato atto che si provvederà alla liquidazione dei compensi, previa emissione di regolare fattura o nota spese, entro 30 giorni dal ricevimento della stessa e verificata la corrispondenza e correttezza sotto ogni profilo del servizio fornito dall'operatore affidatario e la regolarità della documentazione presentata in materia di tracciabilità dei flussi finanziari e di assolvimento degli obblighi di versamento dei contributi previdenziali ed assicurativi, se dovuti;

dato atto che la spesa rientra negli stanziamenti previsti nel Bilancio di Previsione 2019 – 2021;

dato atto che, ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti dell'impegno di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio", introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);

rilevato che il cronoprogramma dei pagamenti di cui trattasi è il seguente: anno 2019– Euro 200,00;

visti gli artt. 107 e 147 bis del D.Lgs. 267/2000;

visto l'art. 131 del vigente Statuto Comunale;

tutto ciò premesso e considerato,

DETERMINA

1. di affidare, per le motivazioni esposte in premessa e tenuto conto della normativa in vigore, il servizio di traduzione nel linguaggio dei segni all'Ente Nazionale per la protezione e l'assistenza dei sordi – E.N.S. ONLUS – sede provinciale di Trieste (P.I. 06960941000), per attività di traduzione nel linguaggio dei segni durante la prova della selezione di cui in premessa;
2. di dare atto che la spesa di Euro 200,00.- (esente IVA) per il servizio sopra descritto risulta

congrua;

3. di dare atto che, ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni di spesa) di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di “pareggio di bilancio”, introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);

4. di dare atto che l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nel 2019;

5. di dare atto che il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente: anno 2019 – Euro 200,00.-;

6. di liquidare a E.N.S. ONLUS – sede provinciale di Trieste la fattura successivamente presentata, riscontrata regolare e conforme alle prestazioni ricevute;

7. di impegnare, per i motivi citati in premessa, l’importo di Euro 200,00.- (esente IVA) al seguente Capitolo:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2019	00417 900	ALTRI SERVIZI PER IL SERVIZIO RISORSE UMANE	02113	U.1.03.02 .99.999	00150	04226	N	200,00	2019:200, 00;

LA DIRIGENTE DI SERVIZIO
(dott.ssa Manuela Sartore)

Trieste, *vedi data firma digitale*	*Documento sottoscritto con firma digitale (ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)*

Responsabile del procedimento: dott.ssa Manuela Sartore	Tel: 0406758121	E-mail: manuela.sartore@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: Elisabetta Minca	Tel: 0406754838	E-mail: elisabetta.minca@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Elisabetta Minca	Tel: 0406754838	E-mail: elisabetta.minca@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: SARTORE MANUELA
CODICE FISCALE: SRTMNL70T51B160A
DATA FIRMA: 06/06/2019 12:31:22
IMPRONTA: 607A16090AD08087520900A6F9068643F878E7FE2DAB5EDE668005809E809C73
F878E7FE2DAB5EDE668005809E809C73D58CA2E5A1CC0F30FFF3985A4746C70B
D58CA2E5A1CC0F30FFF3985A4746C70B0B2583AECDDF546FDEFB5E2108A8C041
0B2583AECDDF546FDEFB5E2108A8C041CDB4184F9C86BAB26F8A7980212EA1F7